

1 TIMOTEO

¹ Pablojon, apóstolon i cha'an Jesucristo cha'an ti' mandar Dios la caj Coltaya yic'ot lac Yum Jesucristo, lac pijtaya. ² Mic ts'ijbubeñet ili jun, Timoteo, mero calobilet ti' t'an Dios. La' aq'uentiquet i yutslel a pusic'al ch'oyol bΛ ti Dios lac Tat yic'ot ti Cristo Jesús lac Yum.

Tsajaletme cha'an leco bΛ cΛntesa

³ Che' bΛ tsa' cajiyan ti majlel ya' ti Macedonia, tsac subeyet ti wocol t'an cha'an ma' cΛytl ti Efeso. Tsac subeyet cha'an ma' tic' jini woli bΛ i techob leco bΛ cΛntesa. ⁴ Subeñob cha'an ma'anic mi' chan ñopob i sajtemal i ñojte'elob yic'ot i juñilel i c'aba' tac i ñojte'elob mu' bΛ i yΛc'ob ti cΛlΛx t'an. Mach mejlic i wis coltañob cha'an mi' tajob i bijlel Dios ba' mi' coltΛntel jini mu' bΛ i ñopob.

⁵ Che'Λch wolic sub cha'an com mi' ñopob c'uxbiya mu' bΛ i p'ojlel che' sΛc lac pusic'al che' ma'anic woli ti t'an, che' woli lac ñop Dios ti jump'ejl lac pusic'al. ⁶ Pero lamital tsi' cΛyΛyob chuqui wen cha'an mi' cha' ñopob lolom jach bΛ t'an. ⁷ Yomob i cha'len cΛntesa ti jini mandar, pero ma'anic mi' ch'Λmbeñob isujm chuqui woli' yΛlob mi chuqui woli' wersa cΛntesañob.

⁸ La cujil uts'atΛch jini mandar mi woli' c'Λjñel ti toj. ⁹ La cujil ma'anic tsa' ts'ijbunti jini mandar cha'an mi' tijq'uelob jini toj bΛ winicob, pero cha'an mi' tijq'uelob jini xñusa mandarob, yic'ot xñusa t'añob, yic'ot xñusa Diosob, yic'ot xmulilob, yic'ot xjontolilob, yic'ot xp'ajoñelob, jini mu' bΛ i tsΛnsañob i tat, i ña', i pi'Λlob. ¹⁰ Tsa' ts'ijbunti cha'an mi' tijq'uelob jini mu' bΛ i cha'leñob ts'i'lel, yic'ot jini mu' bΛ i wΛΛc pi'leñob i bΛ,

yic'ot jini mu' bλ i xujch'iñob winicob, yic'ot xlotob, yic'ot xjop't'añob, yic'ot yaño' bλ bajche' jach mi' ñusañob toj bλ cantesa. ¹¹ Che'ach mi' yλl ti jini wen t'an tsa' bλ aq'uentiyon tic wenta, ch'oyol bλ ti Dios am bλ i yutslel.

I yutslel i pusic'al Dios ti' tojlel Pablo

¹² Mic suben wocolix i yλλ Cristo Jesús lac Yum, come tsi' wa'chocoyon ti' ye'tel. Tsi' p'atesayon, come tsi' wλn ña'ta xuc'ul mi caj cajñel. ¹³ Ti yambλ ora tsac cha'le p'ajoñel yic'ot tic'laya yic'ot ts'a'leya. Tsa' p'untantiyon come tsac mele c tontojlel che' maxto anic tsac ñopo Cristo. ¹⁴ C'ax cabλl tsa' ajni i yutslel i pusic'al lac Yum tic tojlel come che' bλ tsi' yλq'ueyon c ñop, tsi' yλq'ueyon j c'uxbiya ti Cristo Jesús.

¹⁵ Cristo Jesús tsa' tili wλ' ti pañimil cha'an mi' coltan xmulilob. Isujm ili t'an. Uts'at mi' ñojpel ti pejtelel pañimil. Joñon ñumen xmulilon bajche' yaño' bλ. ¹⁶ Jini cha'an Jesucristo tsi' p'untayon anquese ñumen xmulilon, cha'an mi' pλs i p'untaya ti' tojlel jini mu' bλ caj i ñopob Jesús cha'an mi' tajib i cuxtλlel mach bλ anic mi' jilel. ¹⁷ La' q'uejlic ti ñuc jini Rey am bλ ti pejtelel ora, mach bλ yujilic chλmel, mach bλ tsiquilic ti lac wut. Jiñach cojach bλ Dios am bλ i ña'tabal. La' tsictiyic i ñucllel ti pejtelel ora. Amén.

¹⁸ Calobil Timoteo, che'ach wolic subeñet cha'an ma' cha'len wen bλ guerra, cha'an mi' ts'actiyel chuqui tsa' wλn ajli ti a tojlel. ¹⁹ Chλn ñopo lac Yum. Jac'λ jini toj bλ t'an am bλ ti a pusic'al. Lamital ma'anic tsi' jac'lyob i tic'ol i pusic'al. Jini cha'an tsi' cλyλ i ñopob. Tsa' sajtiyob. ²⁰ Che' tsi' cha'leyob Himeneo yic'ot Alejandro. Tsa'ix cotsayob ti' wenta Satanás, come woli' yλc'ob ti p'ajtal i c'aba' Cristo.

2

Bajche' yom mi' cha'leñob oración

¹ Ñaxan mic xic'beñetla: c'ajtibenla Dios chuqui yom la' cha'an, cha'lenla oración, pejcabenla Dios winicob x'ixicob, subenla Dios wocolix i yλλλ cha'an pejtelob. ² Melela oración cha'an yumλlob yic'ot pejtel año' bλ i ye'tel cha'an ñλch'λl mi la cajñel ti' tijicñayel lac pusic'al, ti wen ch'ujul yic'ot ti wen toj. ³ Come jiñλch uts'at bλ. Che'λch yom Dios, la Caj Coltaya. ⁴ Yom mi' coltan pejtelel winicob x'ixicob. Yom mi' cλñob i sujmllel. ⁵ Come juntiquil jach Dios yic'ot juntiquil jach la caj ñusa t'an ti' tojlel Dios, jiñλch jini winic Cristo Jesús. ⁶ Tsi' yλc'λ i bλ cha'an mi' mλn pejtelel año' bλ ti pañimil. Jiñλch i ye'tel tsa' bλ ajq'ui ti cλjñel che' ti' yorajlel. ⁷ Jini cha'an tsa' wa'chocontiyon ti subt'an. Chocbilon majlel ti subt'an. (Isujm chuqui wolic sub come añoñ ti Cristo. Mach c lotic.) Xcantesajon ti' tojlel jini gentilob cha'an mi' cλñob i sujmllel, cha'an mi' ñopob Dios.

⁸ Com mi' melob oración winicob baqui jach añoñ. La' i letsañob i c'λb ti' xuc'talel i pusic'al. Mach yomic mich'ajel mi leto. ⁹ Jini x'ixicob ja'el la' i xojob i pislel bajche' yom, mach cha'anic mi' q'uejlelob ti winicob. I p'isol jach yom mi' ch'λlob i bλ. Mach yomic ñumen ti p'is mi' ch'λlob i jol. Mach yomic ñumen ti p'is mi' ch'λlob i bλ ti oro, mi ti c'ax letsem bλ i tojol ujlλ, mi ti c'ax letsem bλ i tojol pisil. ¹⁰ Pero la' i pλsob wen bλ i melbal che' bajche' yom, come jiñλch mero i ch'λjlil x'ixicob mu' bλ i yλlob ochemob ti Dios. ¹¹ Jini x'ixicob la' i yubiñob i cantesantel ti ñλch'λl. La' i melob i bλ ti pec'. ¹² Come mach comic mi' cha'leñob cantesa x'ixicob. Mach yomic mi' yumantelob i cha'an winicob. Ñλch'λl yom mi' yajñelob x'ixicob. ¹³ Come ñaxan tsa' mejli Adán,

wi'il Eva. ¹⁴ Adán ma'anic tsa' lotinti, pero jini x'ixic tsa' lotinti che' bΛ tsi' ñusΛbe i t'an lac Dios. ¹⁵ Pero mi caj i coltΛntelob x'ixicob cha'an ti' yΛc'ol alΛlob ti pañimil mi xuc'ul mi' chΛn ñopob, mi xuc'ulob ti c'uxbiya, mi ch'ujulob, mi ma'anic mi' chañ'esañob i bΛ.

3

Jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti xcΛntaya

¹ Xuc'ul ili t'an: Mi an majch yom i cha'len i ye'tel ti xcΛntaya, woli' mulan wen bΛ e'tel. ² Mach yomic mi' cha'len mulil jini xcΛntaya. Yom juntiquil jach i yijñam. Yom mi' wen ña'tan pañimil. Yom mi' tic' i bΛ. Yom mi' mel chuqui toj. Yom mi' cha'len p'untaya. Yom mi' wen cha'len cΛntesa. ³ Mach yomic mi' mulan vino. Mach yomic mi' jats' i pi'Λlob. Mach yomic mi' mulan taq'uin. Yom uts i pusic'al. Mach yomic mi' cha'len leto. Mach yomic i ts'i'lel i wut cha'an chubΛ'añΛ. ⁴ Yom mi' cΛntan ti uts'at jini año' bΛ ti' yotot. Yom mi' ju'sΛbeñob i pusic'al i yalobilob cha'an mi' yajñelob ti toj, cha'an mi' p'isob ti' wenta i tat. ⁵ Come jini mach bΛ yujilic i cΛntan ti uts'at jini año' bΛ ti' yotot, ¿bajche' mi mejlel i cΛntan xñopt'añob i cha'an bΛ Dios? ⁶ Mach yomic mi' yochel tsiji' bΛ hermano ti xcΛntaya ame i taj i mul che' bajche' tsi' taja i mul xiba che' bΛ tsi' chañ'esa i bΛ. ⁷ Che' ja'el yom mi' pΛs i bΛ ti toj ti' tojlel jini mach bΛ ochemobic ame cajic i yΛ'lentel, ame chujquic ti' yac xiba.

Jini diáconojob

⁸ Che' ja'el, jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añob, yom toj i melbal, mach yomic cha'chajp i t'an. Mach yomic mi' mulañob cabΛ vino. Mach yomic i ts'i'lelob i wut cha'an ganar. ⁹ Yom ti' sΛclel i pusic'al mi' cΛntañob i sujmllel mach bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora

woli bΛ lac ñop. ¹⁰ Yom ñaxan mi' q'uejlel mi xuc'ulob. Mi ma'anic i mul, la' i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añob. ¹¹ Che' ja'el i yijñamob, yom mi' yajñelob ti toj. Mach yomic mi' cha'leñob jop't'an. Yom mi' bajñel wen tic'ob i pusic'al. Yom xuc'ulob ti pejtelel i melbal. ¹² Yom juntiquil jach i yijñam jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti' tojlel xñopt'añob. La' i cΛntan i yalobilob yic'ot i yotot ti uts'at. ¹³ Come jini mu' bΛ i cha'leñob i ye'tel ti uts'at, cabΛl mi' chobejtañob i ñuclel. Che' ja'el mi' yutsi p'ojlel i xuc'talel i pusic'al yic'ot jini t'an mu' bΛ lac ñop ti Cristo Jesús.

*I ña't*Λbal Dios mach bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora

¹⁴ Mach jalic com tilel ba' añet. Wolic ts'ijbubeñet ili t'an. ¹⁵ Mi tsa' jaleyon, mi mejlel a ña'tan bajche' yom ma' mel ti' yotot Dios ti' tojlel jini xñopt'añob mu' bΛ i tempañob i bΛ, i cha'año' bΛ jini cuxul bΛ Dios. Jini xñopt'añob jiñach i cucujlel yic'ot i yoyel i yotot Dios ba' mi' tsictesΛntel i sujmllel. ¹⁶ Isujm wen ñuc laj cΛntesΛntel ti Dios mach bΛ tsictiyemic ti yambΛ ora. Tsi' pΛsΛ i bΛ Dios ti' bΛc'tal winic. Tsa' pΛsle ti toj cha'an jini Espíritu. Tsa' q'uejli ti' wut ángelob. Tsa' sujbi i c'aba' ti' tojlel gentilob. Tsa' ñojpi ti pañimil. Tsa' pΛjyi letsel ti panchan.

4

*I c*ΛntesΛntel Timoteo

¹ Jini Espíritu mi' wen cΛntesañonla an mu' bΛ caj i cΛy i ñopob jini wen t'an ti wi'il bΛ q'uin. Mi caj i jac'beñob espíritujob mu' bΛ i cha'leñob lot yic'ot i cΛntesa xibajob. ² Xlot jini winicob mu' bΛ i cΛntesañob. ChΛmen i pusic'al cha'an mulil. ³ Mi' lon tic'ob ñujpuñijel yic'ot ja'el i c'uxol we'elΛl tsa' bΛ i mele Dios cha'an mi' c'uxob jini xñopt'añob mu' bΛ i cΛñob i sujmllel, mu' bΛ i subeñob Dios wocolix i yΛΛ. ⁴ Come uts'atΛch pejtelel tsa' bΛ i mele

Dios. Mach yomic mi lac ch'ajban. Yom tijicña mi laj c'ux mi tsa'ix lac sube Dios wocolix i yλλλ. ⁵ Come σαq'uesλbilix che' mi lac ch'λm yic'ot i t'an Dios yic'ot oración.

⁶ Mi wola' subeñob hermanojob ili cλntesa, che' jini xuc'ul bλ x'e'telet i cha'an Jesucristo, mλc'λlbilet ti jini t'an tsa' bλ a ñopo yic'ot wen bλ cλntesa tsa' bλ a wersa tsajca. ⁷ Mach ma' ñopben i sajtemal la' ñojte'elob, yic'ot i tsucul t'an, come sojquem jax. Chajpan a pusic'al cha'an ch'ujul ma' wajñel. ⁸ Mi lac taj ts'ita' lac wenlel che' mi laj cλntan lac bλc'tal. Pero cabλλ mi lac taj che' ch'ujul mi la cajñel. Come mi' coltañonla wale ti ili ora yic'ot ti jini tal to bλ ora. ⁹ Xuc'ul ili t'an. Yom mi' ñojpel ti pejtelelob. ¹⁰ Jini cha'an woliyonla ti wersa e'tel yic'ot wocol come woli lac chλn ñop jini cuxul bλ Dios, i Yaj Coltaya pejtelel winicob, pero mero i cha'añob jini mu' bλ i ñopob.

¹¹ Cha' cλntesan ti mandar jini woli bλ c subeñet. ¹² Mach a wλc' a bλ ti ts'a'lentel ti' tojlel winicob cha'an ch'iton winiquet to. Pλsbeñob ti a melbal bajche' yom mi' cha'leñob t'an xñopt'añob, yic'ot bajche' yom mi' yajñelob ti uts'at yic'ot c'uxbiya ti jump'ejl jach i pusic'al, yic'ot i xuc'tλlel i pusic'al ti Cristo, yic'ot i saclel i pusic'al. ¹³ Pejcañob i ts'ijbujel Dios. Cha'len subt'an yic'ot cλntesa jinto mij c'otel. ¹⁴ Wen cλntan a c'λjñibal tsa' bλ aq'uentiyet yic'ot a we'tel ti subt'an, che' bλ tsi' yλc'λyob i c'λb ti a jol jini ancianojob.

¹⁵ Chλn mele a we'tel. Yom bλxet ti' melol cha'an mi' laj q'uelob uts'at wola' wajñel. ¹⁶ Cλntan a bλ. Chλn cha'len cλntesa ti toj. Chλn ajñen ti' sujmllel, come che' jini mi caj a coltan a bλ yic'ot jini mu' bλ i yubiñob a t'an.

¹ Mach a wλ'len ñoxix bλ. Yom ma' xic'ben ti uts'at che' bajche' mi lac pejcan lac tat. Xic'beñob ch'iton winicob che' bajche' la quijs't'iñob. ² Xic'beñob jini ñoxix bλ x'ixicob che' bajche' lac ña', yic'ot jini xch'ocob che' bajche' la quijs't'iñob yic'ot pejtelel i saclel a pusic'al.

³ Q'uele ti ñuc meba' x'ixicob mi mero meba'ob. ⁴ Pero mi an juntiquil meba' x'ixic am bλ i yalobil mi i buts, la' i ña'tañob i wentajach cha'an mi' cantañob i ña'. La' i q'uextabeñob i wenlel jini tsa' bλ i cosayob. Come che'ach yom Dios. Uts'at mi' q'uel. ⁵ Coltanla jini mero meba' x'ixic tsa' bλ cλe ti' bajñelil woli bλ i pijtan chuqui mi caj i taj ti Dios, woli bλ i chλn cha'len oración ti q'uiñil yic'ot ti ac'alel. ⁶ Pero jini meba' x'ixic mu' bλ i mel bajche' jach yom i bajñel pusic'al, chλmenix yilal che' cuxul to. ⁷ Subeñob ili t'an ti mandar cha'an mi' yajñelob ti toj. ⁸ Mi an juntiquil mach bλ anic mi' cantan jini mero i pi'lob yic'ot jini año' bλ ti' yotot, tsa'ix i cλyλ i ñop. Numen lecojach bajche' juntiquil mach bλ anic mi' ñop Dios.

⁹ Mach ma' chucben i c'aba' ti jun jini meba' x'ixic maxto bλ anic uxc'al i jabilel. Yom jini tsa' bλ ajni yic'ot i ñoxi'al ti xuc'ul. ¹⁰ Yom mi' tsictiyel ti' tojlel i pi'lob mi an wen bλ i melbal, mi tsi' cosa i yalobilob, mi tsi' cha'le p'untaya, mi tsi' pocbeyob i yoc i cha'año' bλ Dios, mi tsi' colta jini tsa' bλ i tajayob wocol, mi tsi' yλc'λ i bλ ti pejtelel wen bλ i melbal.

¹¹ Pero mach a chucben i c'aba' ti jun jini xch'oc to bλ meba' x'ixicob, come che' mi' jac'ob chuqui yomob i pusic'al, mi' tats'ob i bλ ti Cristo. Mi caj i mulañob i cha'yajlel ñujpuñijel. ¹² Che' jini mi' tajob i mul che' mi' jemob i t'an tsa' bλ i subuyob ti' tojlel Cristo. ¹³ Yic'ot ja'el mi' ñλm'añoob ti buchtal. Mi' pam ñumelob ti jula'. Mach cojic jach mi' ñλm'añoob ti buchtal, pero mi' cha'leñoob jop't'an ja'el. Mi' yotsañob i bλ ba' mach i wentajobic.

Mi' cha' alob chuqui mach yomix chlan alol. ¹⁴ Jini cha'an yom mi' cha' cha'leñob ñujpuñijel jini xch'oc to bλ meba' x'ixicob. La' i cha'leñob albλl, la' i clantañob i yotot. Che' jini, mach mejlic i wis wajleñonla laj contra. ¹⁵ Come lamital tsa'ix i cha' sutq'uiyob i bλ i tsajcañob Satanás.

¹⁶ Mi an meba' x'ixic ti' wenta xñopt'an, la' i coltan. Che' jini ma'anic mi' yochel ti' wenta pejtél jini xñopt'añob mu' bλ i temprañob i bλ, come jasλ che' mi' coltañob jini mero meba' x'ixicob. ¹⁷ Jini ancianojob mu' bλ i wen cha'leñob i ye'tel, yom mi' q'uejlelob ti ñuc. Pero ñumen ñuc jini mu' bλ i cha'leñob e'tel ti subt'an yic'ot ti clantesa. ¹⁸ Come i Ts'ijbujel Dios mi' yλl: “Mach ma' clachben i yej tat wacax che' woli' t'uchtlaben loq'uel i wut trigo”. Mi' yλl ja'el: “Yom mi' yλq'uentel i tojol jini x'e'tel”, che'en.

¹⁹ Mach a ñop t'an ti' contra anciano, cojach che' an cha'tiquil uxtiquil testigojob. ²⁰ Jini mu' bλ i cha'leñob mulil, tiq'uiyob ti' tojlel pejtelel hermanojob cha'an mi' cajelob ti bλq'uen jini yaño' bλ. ²¹ Ti' tojlel Dios yic'ot lac Yum Jesucristo, yic'ot yajclabilo' bλ i yángelob, mic subeñet ti mandar cha'an ma' jac' ili clantesa ti toj. Mach yomic jelchojc ma' cha'len c'uxbiya. ²² Mach a bλc' wa'chocon winic ti' ye'tel lac Yum. Mach a wotsan a bλ ba' woli' cha'leñob mulil yaño' bλ. Chλcl q'uele a bλ cha'an chlan slquet.

²³ Mach cojic jach ja' yom ma' chlan jap, pero japλ ts'ita' vino cha'an a ñλc', come cabλl mi' tajet c'amλjel. ²⁴ An mu' bλ i pλjyelob ti meloñel come tsiquil i mul ti' wut pejtéllob. Yaño' bλ mach bλ tsiquilic i mul mi' caj i tojob ti wi'il bλ q'uin. ²⁵ Che' ja'el, jini wen bλ lac melbal ora mi' tsictiyel. Jini mach bλ mi' bλc' tsictiyel, mach ti pejtelic ora mi' mujquel.

6

¹ Pejtelel x'e'telob año' bΛ ti' yum, la' i wen q'uelob ti ñuc i yum, ame p'ajlec i c'aba' Dios yic'ot i cΛntesa. ² Jini año' bΛ ti' wenta i yum mu' bΛ i ñop Dios, mach yomic mi' ñusΛbeñob i t'an cha'an laj bΛ hermanojob, pero ñumen uts'at yom mi' melbeñob i ye'tel, come c'uxbibil bΛ hermano jini woli bΛ i coltΛntel. CΛntesañob ti ili t'an. Xic'beñob cha'an mi' jac'ob.

Mero ganar che' contento añonla ti Dios

³ Mi an majqui mi' cha'len yambΛ cΛntesa cha'an mach yomic i ñop toj bΛ i t'an lac Yum Jesucristo yic'ot i cΛntesΛntel cha'an ch'ujul mi' yajñel, c'ax ñuc woli' pΛs i bΛ che' jini. ⁴ Sojquem i ña'tlbal. Mi' cΛlΛx pejcan i pi'Λlob. Mi' contrajiñob yic'ot i t'an cha'an mi' techbeñob tsΛytsΛyña bΛ i pusic'al yic'ot leto, yic'ot jop't'an. Mi' sΛclΛbeñob i mul. ⁵ Mi' tech cabΛ a'leya ti' tojlel winicob año' bΛ i bibi'lel, tsa' bΛ i cΛyΛyob i sujmllel. Mi' lon ch'ujutesan Dios cha'an jach ganar. Mach ma' tsajcan mu' bΛ i melob bajche' jini.

⁶ Che' mi lac jac'ben i t'an Dios ti' tijicñayel lac pusic'al, jiñΛch mero ganar. ⁷ Come ma'anic chuqui tsa' lac ch'ΛmΛ tilel ila ti pañimil. Isujm ma'anic chuqui mi mejlel lac ch'Λm majlel. ⁸ Jini cha'an che' an lac waj yic'ot lac pislel, yom tijicñayonla che' jini. ⁹ Jini yomo' bΛ i taj cabΛ i chubΛ'an mi' jac'ob i pΛyol ti mulil. Mi' yochelob ti yac, ñijcΛbilob cha'an i colosojlel i pusic'al mu' bΛ i yΛc'ob ti wocol. Mi' sΛtob i bΛ. Mi caj i jisΛntelob. ¹⁰ Come i mulΛntel taq'uin mi' tech pejtelel jontolil. Jini mu'o' bΛ i mulan cabΛ taq'uin tsa'ix i cΛyΛyob i ñop lac Yum. Tsi' yotsayob i bΛ ti cabΛ wocol.

Cha'len wen bΛ guerra cha'an jini tsa' bΛ a ñopo

¹¹ Jatet i winiquet bλ Dios, puts'tan pejtelel mulil. Chλn tsajcan chuqui toj yic'ot chuqui ch'ujul. Chλn ñopo Dios ti xuc'ul yic'ot c'uxbiya, yic'ot i cuchol wocol ti uts'at, yic'ot uts bλ a pusic'al. ¹² Cha'len jini wen bλ guerra cha'an chλn xuc'ul ma' ñop. Ch'λmλ ti a wenta a cuxtλlel mach bλ anic mi' jilel come jini cha'an tsa' pλjyiyet. Tsa' subu a bλ ti Cristo ti' tojlel cabλob. ¹³ Wersa mic subeñet ti' wut Dios mu' bλ i yλq'uen i cuxtλlel pejtelel chuqui an, yic'ot ti' wut Jesucristo tsa' bλ i subu i bλ ti Dios ti' tojlel Poncio Pilato: ¹⁴ Wen cλntan jini mandar c'λlλl jinto mi' tsictiyel lac Yum Jesucristo, cha'an ma'anic mi' bib'an jini mandar, cha'an ma'anic mi' ts'a'lentel. ¹⁵ Dios mi caj i yλc' ti tsictiyel Cristo che' ti' yorajlel. Jiñλch tijicña bλ Yumλl, jini cojach bλ am bλ i p'λtλlel, i Rey jini reyob, i Yum jini yumλob, ¹⁶ jini cojach bλ mach bλ anic mi' chλmel, jini chumul bλ ti' sλclel ba' mach mejlic lac λc'tesan lac bλ, jini mach bλ q'uelbilic i cha'an winicob mi juntiquilic, mach bλ mejlic laj q'uel ja'el. La' q'uejlic ti ñuc. La' yumλantic ti pejtelel ora. Amén.

¹⁷ Jixcu jini am bλ cabλ i chubλ'an ti pañimil, tsats ma' subeñob cha'an ma'anic mi' chañ'esañob i bλ, cha'an ma'anic mi' yλc'ob ti' pusic'al i chubλ'an yujil bλ jilel. Subeñob cha'an mi' chλn ñopob jini cuxul bλ Dios mu' bλ i wen aq'ueñonla pejtelel chuqui tac yom cha'an mi la cubin lac tijicñayel. ¹⁸ Subeñob cha'an mi' melob chuqui uts'at, cha'an mi' p'ojlel wen bλ i melbal. Mach yomic chλcob. Yom mi' coltañob yaño' bλ yic'ot i chubλ'an. ¹⁹ Che' jini woli' yλc'ob ti tempλyel i chubλ'an cha'an jini tal to bλ q'uin. Woli' wen ac'ob ti' pusic'al i cuxtλlel mach bλ yujilic jilel.

²⁰ Timoteo, wen cλntan pejtelel chuqui tac aq'uebilet ti a wenta. Mach a ñich'tan lolom jach bλ i t'an pañimil ti' tojlel jini mu' bλ i cλλx pejcañob i bλ, mu' bλ i lon

ña'tañob cablɔch i ña'tɔbal. ²¹ Lamital tsa'ix i cha'
cɔyɔyob jini tsa' bɔ i ñopoyob cha'an mi' jac'beñob i t'an
pañimil. La' ajnic a wic'ot i yutslel i pusic'al Dios.

I T'an Dios

Bible without Deuterocanon in Chol Tumbala; ctu (MX:ctu:Chol)
copyright © 1977 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chol

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chol, Tumbalá [ctu], Mexico

Copyright Information

© 1977, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The Bible without Deuterocanon

in Chol

© 1977, Bible League International

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22
